

România liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

Anul XIX nr. 5232

4 pagini — 20 bani

Joi 10 august 1961

Încinstea ZILEI DE 23 AUGUST

FAPTE DIN ÎNTRECERE

În aceste zile în toate secțiile și atelierelor uzinelor „23 August” din Capitală se munceste cu înalta energie. E și firesc. Se apropie mărsoara sărbătoare, ziua de 23 August, pe care colectivul acestei uzine bucureștene este hotărât să o împlinească cu cele mai frumoase realizări în muncă.



Citeva fapte din întrecere la turnătorie? Iată-le. Neobosiți, înfruntând dogărea toridă a cuploarelor, cei de la turnătorie dau șarjă după șarjă. Cu cîtva timp în urmă muncitorii de aici s-au angajat ca pînă la 23 August, să dea aproape 127.000 lei economii. Desigur că în această privință ei nu au stat niciodată în cumpănă. Hărnicia turnătorilor este binecunoscută în întreaga uzină. Așa că pînă în prezent cifra de economii pe care și-au prevăzut-o a fost realizată și chiar depășită. Acum ei raportează cu mîndrie: „Am dat peste plan 150.000 lei economii”. Dar acesta nu este singurul rezultat obținut. De la 1 iulie și pînă în prezent cei de la turnătorie au produs peste plan mai mult de 320 tone oțel lichid la 300 tone cît prevăzuseră în plan. În același timp ei au redus rebuturile la turnarea pieselor din oțel cu aproape 2 la sută față de cifra propusă. La aceste succese au contribuit mulți muncitori prieteni, înfrunși în muncă, la 23 August, pe Marlin Tudorică privind prin vizor masa incandescentă clocotindă de oțel. El este

vesnic preocupat de bunul mers al cuploarelor. Sau, pe Mihai Oprea, Dumitru Dinulescu, Ion Ionescu și alții.

La cazangerie, în zgomotul puternic produs de ciocanele pneumatice care lovesc cu furie metalul, i-am văzut la lucru pe cei din echipa condusă de Ilie Pălcu. Angajamentul luat în cinstea zilei de 23 August de a da 1500 lei economii și a termina planul a acestor zile mai devreme a stat permanent la inima tuturor.

Încă de pe acum aceste cifre au și fost depășite. Folosind la maximum deșeurile recuperabile de tablă, ei au reușit să dea economii peste plan în valoare de 2700 lei și să execute în plus pînă acum doi vagoane. Toți aici muncesc și echipa condusă de Popescu Leonie, care se află în întrecere cu cea a lui Ilie Pălcu. Rezultatele obținute nu sînt cu nimic mai prejos decît ale colegilor lor de muncă. Ei au economisit pînă în prezent peste 2700 kg. de tablă, mai mult cu 1700 kg. față de angajamentul luat în împlinirea marelui sărbătorii care se apropie. Cîștigătorii încă nu se cunosc. Succesele ce le vor obține cele două echipe în zilele care ne mai despart de aniversarea eliberării patriei noastre, vor decide desigur.

Asemenea exemple sînt numeroase. Le găsim pretutindeni în toate secțiile uzinelor, acum în preajma sărbătorii.

I. ARABOLU

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine în Uniunea Sovietică DE LA TBILISI LA KIEV

Correspondență telefonică de la trimisul nostru special

La 9 august delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Romine condusă de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român, președintele Consiliului de Stat al R.P. Romine, a părăsit Tbilisi plecînd cu avionul spre Kiev. Vizita delegației de partid și guvernamentale în Gruzia, care a durat două zile, s-a transformat într-o emoționantă demonstrație a prieteniei sovieto-romine.

La 9 august, conducînd pe solii Republicii Populare Romine, oamnei muncii din Gruzia și-au manifestat din nou cele mai calde sentimente frățesti față de poporul român.

Pe aeroportul pavoizat cu drapelurile de stat ale R.P. Romine, U.R.S.S. și R.S.S. Gruzine au sosit Vasili Mjavanadze, membru supleant al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al P.C. din Gruzia, Ghivi Djavahyșvili, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Gruzine, Gheorghe Dzonetiaze, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al R.S.S. Gruzine, și alte persoane oficiale, numeroși reprezentanți ai vieții publice din Tbilisi.

Salutîndu-i pe oaspeți, tovarășul B. BUZILA

(Continuare în pag. 3-a)

Cuvîntarea tovarășului Nikolai Podgornii

Dragă tovarășe Gheorghe Gheorghiu-Dej,

Dragă tovarășe Ion Gheorghe Maurer,

Dragi tovarăși, și prieteni,

Îngăduiți-mi ca în numele Comitetului Central al Partidului Comunist din Ucraina, al Prezidiului Sovietului Suprem și al Consiliului de Miniștri al Republicii Sovietice Socialiste Ucrainene, în numele locuitorilor Kievului și al întregului popor ucrainean să salut călduros, din toată inima pe scumpul nostru oaspeț.

Dragi oaspeți! Sîntem ferm convinși că zilele pe care le-ați petrecut în Uniunea Sovietică v-au oferit de posibilitatea de a vă convinge de profunde sentimente frățesti față de poporul român, care animă pe oam-



O demonstrație grațioasă a prieteniei sovieto-romine.

Telefoto: AGERPRES

Cuvîntarea tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej

Dragă tovarășe Podgornii,

Dragă tovarășe Korotcenko,

Dragă tovarășe Scerbîșki,

Iubiți tovarăși și prieteni,

Îngăduiți-mi să vă exprim înalte de toate bucuria pe care o resimte delegația de partid și guvernamentală, de a se afla în cadrul călătoriei în Uniunea Sovietică, în frumosa dv. Republică Socialistă Sovietică Ucraineană, în orașul erou Kiev.

Mulumim din inimă pentru primirea înaltă, de adevărat emoționantă pe care ne-au făcut-o zecile de mil de locuitori ai Kievului, pentru caldă ospitalitate cu care ne înconjurăți, mulțumim tovarășului Podgornii și celorlalți vorbitori pentru cuvintele pline de dragoste frățescă și aprecierile frumoase făcute la adresa poporului nostru, a muncii și realizărilor sale. Vă rugăm, totodată, dragi tovarăși, să primiți prin noi salutul fierbinte adresat de poporul român hărnicului și înzestratului popor ucrainean.

Vizita pe care delegația noastră o face în Uniunea Sovietică, la invitația Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și a guvernului sovietic, constituie o nouă manifestare a prieteniei trănicioare romino-sovietice, o contribuție la întărirea relațiilor prietenești și a colaborării dintre partidele, popoarele și țările noastre.

Prietenia cu popoarele Uniunii Sovietice este o cauză scumpă a partidului și statului nostru, a întregului popor român. Să se întărească și să

înfiorească în vedea acestei prietenii spre binele și fericirea popoarelor noastre, în interesul cauzei socialismului și păcii!

Oamenii muncii din patria noastră urmăresc cu admirație remarcabile realizările obținute de înfricoșătoarea Republică Sovietică Socialistă Ucraineană în cadrul marii familii unite a republicilor sovietice.

În vizita pe care delegația noastră a făcut-o conducerei de partid și de stat din Ucraina Sovietică, tovarășul Podgornii ne-a relatat câteva date impresionate cu privire la puterile avute al industriei din republica noastră. Ucraina produce 52 la sută din producția de fontă și 40 la sută din cea de oțel a Uniunii Sovietice, aproape 1/3 din producția industriei constructoare de mașini. Ea a depășit în multe privințe țările capitaliste dezvoltate. Ucraina are aceeași suprafață și același număr al populației ca și Franța. Dar ea produce de o dată și jumătate ori mai multă fontă și oțel și de peste două ori și jumătate mai mult cărbune decît această țară capitalistă. La producția de fontă și oțel pe cap de locuitor ea ocupă locul întâi în Europa.

Dezvoltarea furtunoasă a economiei Ucrainei se oglindește și în faptul că industria dv. va da în 1961 cu 1,8 milioane mai multe tone oțel, cu 2 milioane tone mai multe laminat, cu 900 milioane Kwh mai multă energie electrică decît se prevăzuse în planul celui de-al treilea

(Continuare în pag. 3-a)

Președintele Republicii Ghana a sosit ieri în București

Miercuri dimineața a sosit la București dr. Kwame Nkrumah, președintele și primul ministru al Republicii Ghana, care, la invitația Consiliului de Stat și al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romine, face o vizită oficială în țara noastră. Președintele Nkrumah este însoțit de membri ai Cabinetului de Miniștri și de înalte oficialități ale Republicii Ghana.

La ora 11, avionul cu care călătorește înaltul oaspeț, escortat de avioane cu reacție românești, și-a făcut apariția deasupra aeroportului Băneasa.

Numeroși bucureșteni au venit să se salute pe eminentul om de stat african. Pe aeroport erau arborate drapelurile de stat ale R. P. Romine și Republicii Ghana. Alături de portretele președintelui dr. Kwame Nkrumah și președintelui Consiliului de Stat al R. P. Romine, Gheorghe Gheorghiu-Dej, erau înscrise urările „Bun venit președintelui dr. Kwame Nkrumah”, „Trăiască prietenia dintre poporul român și poporul ghanez”, „Trăiască lupta popoarelor pentru pace, independență și progres social”.

În aplauzele celor prezenți, înaltul oaspeț a fost întâmpinat la coborîrea din avion de tovarășii Gheorghe Apostol, Emil Bodnăraș, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, Avram Bunaciu.

Pe aeroport se aflau membri ai Consiliului de Stat, al guvernului, conducători ai instituțiilor centrale, generali și ofițeri superiori, oameni de știință și cultură, ziaristi romini și corespondenți ai presei străine.

Erau prezenți și ofițeri superiori, oameni de știință și cultură, ziaristi romini și corespondenți ai presei străine.

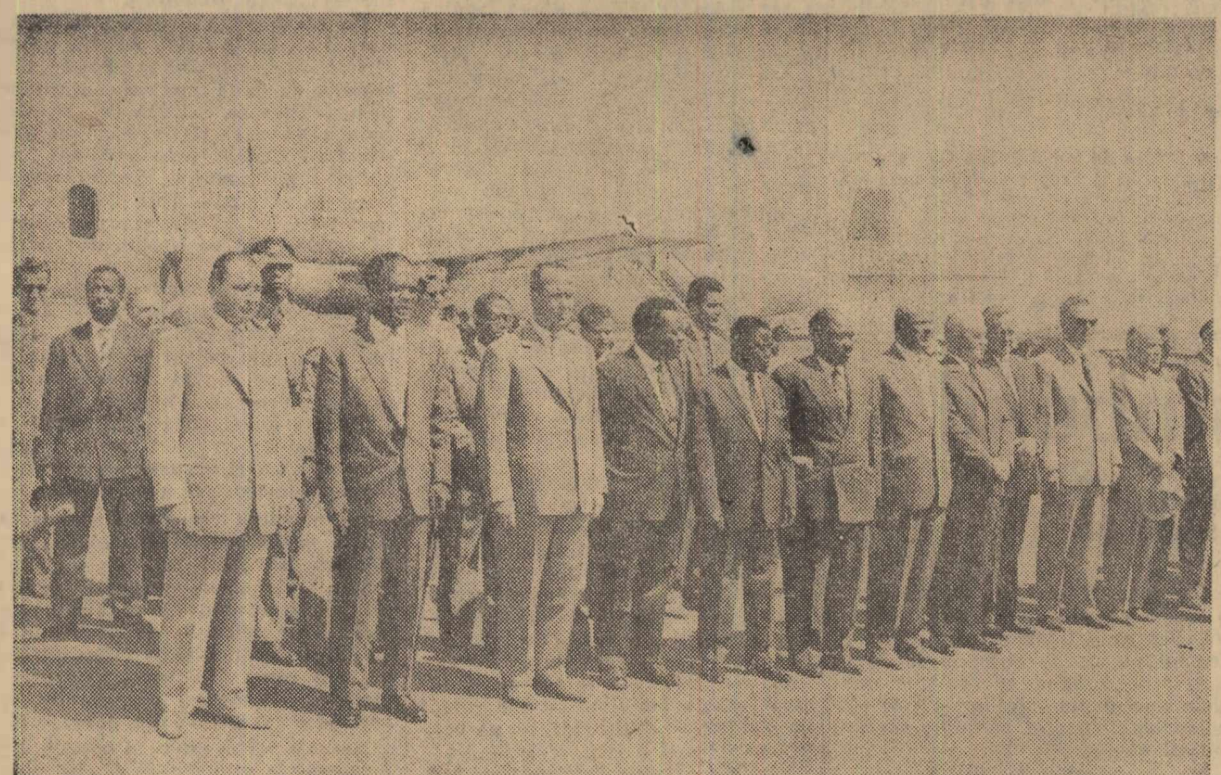
Comandantul găzii de onoare alinate pe aeroport a prezentat raportul președintelui dr. Nkrumah. Au fost înfonate imnurile de stat ale Republicii Ghana și R. P. Romine. În timpul întonării imnurilor, în cinstea conducătorului de stat african au fost trase salve de tun.

Președintele dr. Nkrumah, împreună cu tovarășii Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și Avram Bunaciu, vicepreședinte al Consiliului de Stat al R. P. Romine, au trecut apoi în revistă garda de onoare.

Președintele Republicii Ghana i-au fost prezentate apoi persoanele oficiale venite în întâmpinarea sa.

Adresîndu-se președintelui Republicii Ghana, dr. K. Nkrumah, tovarășul Gheorghe Apostol i-a adresat un cuvînt de bun venit în țara noastră.

A răspuns președintele și primul



Pe aeroport puțin timp după sosirea președintelui Republicii Ghana.

Cuvîntarea tovarășului Gheorghe Apostol

Stimate domnule Președinte al Republicii Ghana

Stimați oaspeți,

În momentul în care pașiți pe pămîntul patriei noastre, dați-mi voie ca, în numele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romine, în numele guvernului și poporului român, să vă adresez un cald și prietenesc salut.

Sîntem bucuroși să salutăm în persoana dv. domnule președinte pe înaltul sol al poporului ghanez, eminent om de stat și luptător înflăcărat pentru cauza nobilă a libertății și independenței popoarelor, a lichidării colonialismului și a apărării păcii.

Poporul român nutrește cele mai calde sentimente pentru poporul ghanez care, prin lupta sa eroică, s-a eliberat de sub jugul colonial și în prezent își consacră eforturile pentru dezvoltarea economiei și culturii, pentru lichidarea moștenirii lăsată de colonialism, pentru consolidarea independenței sale naționale. Vizita dv. constituie un fericit prilej de a vă exprima aceste sentimente de prietenie și de a ura din toată inima poporului ghanez noi succese în făurirea vieții sale noi, libere și prospere.

Deși situate la mari depărțări, țările noastre sînt apropiate prin interesul vital și comun de a lupta pentru slăbirea încercărilor internaționale, rezolvarea tuturor problemelor litigioase pe calea tratativelor, pentru înălțarea primejdiilor care amenință azi pacea și triumful coexistenței pașnice.

Sîntem convinși că vizita dv. în țara noastră va contribui la stringerea legăturilor de prietenie și colaborare între Republica Populară Romină și Republica Ghana, în interesul ambelor popoare și al cauzei păcii generale.

Fiiți bine veniți în patria noastră, oaspeți dragi!

Cuvîntarea dr. Kwame Nkrumah

Domnule prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri,

Sînt foarte fericit pentru ocazia ce mi s-a oferit de a vizita țara dv. Doreș să exprim mulțumirile mele președintelui Consiliului de Stat și președintelui Consiliului de Miniștri al R.P. Romine pentru invitația făcută de a vizita România.

De asemenea, domnule prim-vicepreședinte, vă mulțumesc pentru amabilele cuvinte pe care mi le-ați exprimat și pentru primirea caldă și entuziastă pe care mi-ați făcut-o. Vă transmit dv. și poporului Romineii salutul frățesc din partea guvernului și poporului Ghaneei.

Îmi pare foarte rău că vizita mea va fi foarte scurtă. Sper însă că ori cît de scurtă va fi această vizită, ea va contribui la cimentarea legăturilor de prietenie dintre România și Ghana. De asemenea sper că ea va constitui un numai un prilej de întărire a legăturilor de prietenie dintre România și Ghana și dintre țările socialiste. Sper, totodată, că această vizită va contribui la o reafirmare a luptei pentru lichidarea colonialismului de pe tot teritoriul Africii.

Noi luptăm pentru pace. Cît va dăinuî colonialismul însă, în lume nu putem avea o pace durabilă. Pentru a avea o pace definitivă, trebuie lichidat colonialismul. Ne aflăm aici pentru a vedea cum va construiți țara. Noi credem că aceasta va constitui un izvor de inspirație pentru noi atunci cînd ne vom întoarce acasă.

Permiteți-mi să închei cu urările:

Trăiască prietenia dintre Ghana, Africa și România!

Trăiască luptătorii pentru libertatea Africii!

Trăiască pacea, prietenia și cooperarea între popoare!

În vizită la Consiliul de Stat

Miercuri la amiază președintele și primul ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah a făcut o vizită la Consiliul de Stat al R. P. Romine unde a fost primit de tovarășii Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, și Avram Bunaciu, vicepreședinte al Consiliului de Stat.

Au participat tovarășii Chivu Stoica, Ilie Murgulescu, ministrul învățămîntului și Culturii, Gh. Gaston Marin, președintele Comitetului de Stat al Planificării, Atanase Joja, președintele Academiei R. P. Romine, Eduard Mezincescu, adjunct al ministrului Afacerilor Externe, Mihai Petri, adjunct al ministrului Comerțului.

Președintele și primul ministru al Republicii Ghana a fost însoțit de Krobo Edusei, ministrul Transporturilor și Comunicațiilor, deputat al Adunării Naționale, Tamia Adamafio, ministrul de stat pentru probleme prezidențiale, A. I. K. Djin, ambasadorul Ghaneei la Stanleyville, E. K. Okoh, secretar al cabinetului președintelui, M. F. A. Dei Anang, prim-secretar pentru problemele Africii, J. O. T. Aggyman, prim-secretar la Ministerul Comerțului, K. Amoako Ata, locțiitor al președintelui Băncii Naționale Ghaneeze, Osei Tutu, locțiitor al secretarului M.A.E.

Cu acest prilej au avut loc convorbiri care s-au desfășurat într-o atmosferă cordială.

După convorbiri tovarășul Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri a oferit la Palatul R. P. Romine un dejun în cinstea președintelui și primului ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah.

La monumentul Eroilor Patriei

Miercuri după-amiază, președintele și primul ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah, însoțit de membri ai Cabinetului de Miniștri și de înalte oficialități ale Republicii Ghana, oaspeți ai țării noastre, a depus o coroană de flori la monumentul Eroilor Patriei.

Împreună cu președintele dr. Nkrumah au venit tovarășii Avram Bunaciu, vicepreședinte al Consiliului de Stat, Eduard Mezincescu, adjunct al ministrului Afacerilor Externe, și general-maior Dumitru Constantinescu.

Pe platoul din fața monumentului se aflau tovarășii: Alexandru

(Continuare în pag. 2-a)

Consfătuiri privind cultura grîului de toamnă

IAȘI (de la corespondentul nostru). — La Iași a avut loc zilele acestea o interesantă consfătuire consacrată culturii grîului de toamnă, la care au participat cadre de conducere din gospodăriile de stat și colective, din S.M.T., specialiști în cultura grîului din stațiunile experimentale și de la Institutul agronomic „Ion Ionescu de la Brad”.

Participanții au scos în evidență rezultatele obținute prin extinderea

în cultură a unor soiuri de grîu cu o productivitate ridicată. Consfătuirea a recomandat tuturor lucrătorilor din agricultura acestei regiuni să extindă cultivarea soiurilor valoroase și să generalizeze în producție metodele agrotehnice înaintate, în mod diferențiat, în funcție de condițiile pedoclimatice specifice fiecărei unități.

Consfătuiri asemănătoare au mai avut loc la Ploiești și Baia Mare.

Terenuri redade agriculturii

BRAȘOV, (de la corespondentul nostru). Lucrătorii din cadrul Oficiului regional de îmbunătățiri funciare, Brașov acordă o atenție deosebită lucrărilor de desecări pentru redarea unor noi terenuri agriculturii. Numai în acest an, prin lucrările de îmbunătățire funciară au fost redade agriculturii 1451 ha. Pînă la sfîrșitul

anului se vor executa asemenea lucrări pe încă aproape 400 ha. teren. Rezultate bune în executarea lucrărilor de hidroameliorații s-au obținut pe șantierele de la Dalnic — raionul Tg. Seculesc, Drăgășeni — raionul Rupea și Șercaia — raionul Făgăraș.

Cabane-hotel pentru muncitorii forestieri

BAIA MARE (de la corespondentul nostru). — Zilele trecute, muncitorii forestieri de la întreprinderile de exploatare din Borșa și Sighet s-au mutat în noile cabane construite anul acesta. Cabanele se-

mănă cu adevărate case de odihnă sau hoteluri, fiind dotate cu paturi comode, aparate de radio și biblioteci. Anul acesta se mută în asemenea cabane moderne și muncitorii întreprinderilor forestiere din Vișeu și Satu Mare.

Moscova a făcut o primire grandioasă lui Gherman Titov

Citiți în pag. 10-a o amplă relatare privind sosirea pilotului cosmonaut la Moscova și marele miting din Piața Roșie la care au luat cuvîntul N. S. Hrușciiov și G. S. Titov.

În întrecere pentru buna gospodărire a oraşului

Vasuleni se mîndresc mult cu oraşul unde trăiesc şi muncesc.

O vizită în aceste zile prin Vaslui îți oferă o imagine grațioasă a preocupărilor ce există aici pentru înlăturarea obiectivelor pe care s-a angajat să le îndeplinească statul popular românesc în întrecerea cu celelalte orașe ale regiunii lași în vederea unei mai bune gospodăririi a străzilor și cartierelor. În cursul unui singur an au fost făcute unele lucrări de refacere și modernizare la peste 20 de străzi printre care Drăghici, Ghelari, Dobrogeanu Gherea, Alexandru Vlahuță etc. Pe de altă parte, în cartierul 13 Decembrie, se lucrează la extinderea rețelei de iluminat public. Trebuie pomenit apoi construcția anexei cu cîteva clase la școala de 7 ani nr. 1 și construcția unui alt local de școală în suburbia Moara Grecilor, a unui nou bloc de locuințe cu 36 de apartamente, precum și a unui complex de unități ale cooperăției meșteșugărești.

Grădina pentru înfrumusețarea aspectului orașului își găsește de asemenea expresia în numeroase spații verzi frumos amenajate în cartiere, în cele 12 cîmpele publice înalte de curînd, în plantarea cu puiet de salcîmi a unei suprafețe de 6 ha. de pe dealul Tanacului, pentru prevenirea eroziunilor etc. Rezultatele obținute pînă în prezent sînt strîns legate de activitatea harnică desfășurată de către cetățenii orașului care au participat activ la acțiunile întreprinse de statul popular. Astfel cetățenii din circumscripția electorală nr. 29, în frunte cu deputatul lor Ion Nicolae, au muncit voluntar la modernizarea străzilor Alex. Vlahuță și Republicii, precum și la transformarea terenului viran din fața gării într-un parc de odihnă.

Cu frumoase rezultate se prezintă de asemenea cetățenii din circumscripția electorală nr. 28 care, mobilizați de comitetul de stradă, al cărui președinte este Ion Iacob, au ajutat la modernizarea străzii Ana Ipătescu, la plantarea de pomi ornamentali și la instalarea a două cîșmele speciale, după cum o activitate obștească merituoasă a depus comitetul de stradă din circumscripția electorală nr. 18 condus de tov. Gh. Gheorghiu, care a antrenat cetățenii din cartier la refacerea sălii cîminului cultural Mihail Eminescu și la amenajarea unui mic parc prevăzut cu bănci, în fața acestui așezămint de cultură.

Bilanțul activității desfășurate de la începutul anului și pînă în prezent în direcția gospodăririi orașului, de către comitetul executiv cu ajutorul masei de cetățeni, înregistrează o economie în bugetul statului popular, în valoare de aproape 350.000 lei. Pără a se opri aici, vasuleni sînt antrenați cu aceeași înfocare în lupta pentru clădirea în întregul oraș a unei angajări orașului lor, astfel încît să-l facă mai curat, mai îngrîșit.

M. BERAM
Correspondentul „României Libere”

LA CINEMATOGRAFELE:
„PATRIA”, „REPUBLICA”,
„BUCUREȘTI”, „I. C. FRIMU”,
„GH. DOJA” și „ALEX. SAHIA”
rulează ediția specială

Vizita delegației de partid
și guvernamentale
a Republicii
Populare Romine
în Uniunea Sovietică

Amenajări piscicole în Delta Dunării

CONSTANȚA (de la corespondentul nostru). În vederea furnizării petului de pește necesar populației apelor în Delta Dunării și în com-plesul Razelm s-au întreprins și se întreprind importante lucrări și amenajări piscicole. Cea mai recentă și mai importantă din punct de vedere a capacității este peșterea de la Sarinasul în suprafață de 514 hectare. În cele 2 bazine amenajate aici, unul de crap selectiv, altul, trel de crap sălbatic — s-a produs chiar în acest an o mare cantitate de pește.

În scurt timp se va amenaja și zona Calica-Haghiol, unde vor fi date în folosință 1690 hectare. La Haghiol va funcționa o creședărie furnajă, iar la Calica o pepinieră. Au început lucrări de amenajare a unei pepinieră de 148 hectare și la Obretni în apropiere de Mîla 23. O serie de alte amenajări sînt prevăzute pe grîndurile Sîpoc și Chilia pe o suprafață de 2.000 hectare, în zonele Rusca, Murighiol și Lunavod, lucrări pentru care în prezent se execută proiectele necesare.

A APĂRUT în limba română nr. 8 al revistei

„PROBLEME, ALE PACII ȘI SOCIALISMULUI”

revistă teoretică și informativă a partidelor comuniste și muncitorești.

Acest număr al revistei cuprinde articolele: „Forța solidarității” de ABDELKADER ADNAN, AMIR, FERHAT; „Căile de industrializare a țării rămase în urmă” din punct de vedere economic de P. ALBERDI; „Problemele actuale ale dezvoltării agriculturii sovietice” de M. OLSANSKI; „Radicalizarea masei și perspectivele luptei Partidului Comunist din Danemarca” de IB. NORLUND; „Încercări în direcția Partidului social-democrat din Germania” de E. GLUCKAUF; „Este oare omenirea amenințată de suprapopulație?” de E. ARAB-OGLI; „Cum se rezolvă problema trecerii de la viața nomadă la o așezare stabilă în Mongolia” de N. JAGVARRAL; „O.N.U.: posibilități și realități” de A. EL MAGREBI.

Numeroase materiale informative publicate în rubrica „în partidele comuniste și muncitorești” fac cunoscută activitatea unor partide frățești. Articolul „Un simbol al luptei împotriva militarismului și războiului” de K. OLB publicat în rubrica „Pagini de istorie” este consacrat împlinirii a 90 de ani de la nașterea lui Karl Liebknecht. Revista continuă publicarea, în rubrica „Schimb de păreri” a materialelor în jurul problemei „Criticile și omenii muncii”. Rubrica „Cărți și reviste” cuprinde articolele „Magnații presei împotriva libertății presei” de K. ULAGHI și „O apărare lucidă a politicii Bonnului” de H. KOLBE. În acest număr sînt publicate de asemenea materiale noi la rubrica „Împotriva represaliilor și persecuțiilor democraților”.

Toată atenția însilozării porumbului la timp și în bune condițiuni

Plenara C.C. al P.M.R. din 31 iulie — 1 iulie a.c. a subliniat din nou necesitatea ca dezvoltarea rapidă a efectivelor de animale și creșterea continuă a productivității lor, în mod deosebit în unitățile agricole socialiste, să stea în atenția tuturor oamenilor muncii din agricultură. Un factor important de care depinde realizarea acestui obiectiv trasat de partid îl constituie întărirea bazei furajare și în special asigurarea animalelor cu cantități cit mai mari de porumb însilozat. În 1960, în gospodăriile colective, de pildă, s-a realizat o cantitate de trei ori mai mare de siloz decât în anul precedent. În primăvara acestui an, numeroase unități agricole socialiste din întreaga țară au semănat suprafețe sporite cu porumb pentru siloz, în cultură pură sau în amestec cu diferite leguminoase, au îngrîșit cu sîrș semănăturile pentru a realiza producții bogate de masă verde la hectar. Față de 1960, în acest an s-au cultivat cu 13.000 hectare mai mult porumb pentru siloz.

De cîteva zile — așa cum am mai arătat — porumbul a ajuns, în unele unități, în faza de coacere lapte-eară, momentul scoscit cel mai potrivit pentru însilozare. Imediat s-a trecut la recoltarea și tocarea porumbului, la umplerea silozurilor. În raioanele Alexandria, Rogniori de Vede, Fetești din regiunea București s-au însilozat pînă acum peste 1.000 tone de porumb.

În următoarele zile, acțiunea de însilozare a porumbului va începe din plin. Deci este firesc să ne întrebăm dacă peste tot s-au terminat pregătirile.

minoră. Acum, cînd porumbul se apropie de faza de coacere lapte-eară, comitetele executive ale sfaturilor populare raionale pot mai bine aprecia importanța pregătirii la timp a silozurilor. Dar aceasta nu este suficient. Trebuie luate îndată măsuri pentru recuperarea rămănelor în urmă. Această recomandare o facem și comitetelor executive ale sfaturilor populare raionale Nășaud și Zalău, din regiunea Cluj, unde se constată că spațiile pregătite în gospodăriile colective sînt departe de a satisface necesitățile. În regiunea București există la ora actuală un deficit de aproape 450.000 m.c. spațiu de însilozare. Sînt suficiente posibilități ca în timpul cel mai scurt să se sapa gropile existente și să se pregătească pereții protectori pentru însilozările de suprafață.

Tocările nu se repară stîngure

În ceea ce privește asigurarea mijloacelor mecanizate pentru tocatul porumbului, în regiunea București a existat o temeinică preocupare. Tocătorile existente au fost revizuite și puse la punct. Pentru a se satisface necesitățile s-au luat măsuri de a se transforma un număr de 159 de batoze vechi de cereale în tocători. Pînă în prezent, la aproape 100 de batoze s-au și făcut adaptările necesare.

Din timp

Asigurarea spațiilor de însilozare este problema asupra căreia ne vom opri mai mult. Se constată că curățirea și dezinfecția gropilor existente, săparea altora noi nu s-a terminat peste tot în regiunile analizate. În regiunea Iași, bunăoară, în raioanele Negrești și Birlad s-au asigurat spațiile de însilozare. Aici, comitetele executive ale sfaturilor populare raionale au ajutat la fața locului comisiile de conducere ale gospodăriilor colective, au luat măsuri ca pregătirile să se facă din timp. În schimb, în raioanele Iași și Hîrlău, asigurarea spațiilor de însilozare n-a fost urmată, scotîndu-se o problemă.

În regiunile din cîmpia Dunării și Țesul Banatului — și în curînd în întreaga țară — a început recoltatul porumbului pentru siloz. Succesul acestei importante acțiuni depinde în mare măsură de felul cum s-au încheiat pregătirile pentru însilozare, de modul cum s-a organizat munca în unitățile agricole socialiste. Tocmai de aceea am considerat necesar să efectuăm cu ajutorul redactorului Ing. Th. Marcov și corespondenților noștri M. Beram și Al. Kiss, din regiunile BUCUREȘTI, IAȘI și CLUJ, un raid-anchetă ale cărui constatări le publicăm în rîndurile ce urmează.

Primele rezultate

Încă din primăvară, în numeroase unități agricole socialiste —



Colțul tehnic al bibliotecii întreprinderii „Elena Pavel” din Capitală este mult frecventat de muncitori. Aici ele găsesc rezolvarea diverselor probleme de producție. În clipa muncitorească frunzea Ioana Dumitru, Ana Neagu și Maria Zamfi consultîndu-se după orele de producție. Foto: AGERPRES

SPORT

CURSA ȘCÎNTEII

C. Bacu (Flacăra Roșie — București) a sosit primul la Tg. Jiu

TG. JIU (prin telefon de la trimisul nostru). Ieri la orele 15, pe o căldură sufocantă, s-a dat plecarea în cea de-a III-a etapă a Cursului Șcînteii. În fața stadionului din Craiova, concurenții au pornit mai întâi să străbată de cinci ori un traseu în circuit, lung de 20 km. În această primă parte a etapei, nu s-a produs nimic deosebit.

Sprintul cu care s-a încheiat circuitul din orașul Craiova a fost ținut de alergătorul Musa. Apoi, concurenții au pornit spre Tg. Jiu, capătul etapei a III-a care în totalitate este de 126 km.

Căldura excesivă din după amiaza zilei de ieri a influențat foarte mult desfășurarea etapei a III-a. Concurenții au rulat într-un ritm mult mai calm, încercările de evadare fiind mai puține. Abia în jurul orei 17.30, cînd de acum soarele nu mai ardea așa de puternic, asistăm la prima acțiune îndrăznească din această etapă. Ea a fost opera lui Aurel Selaru, purtătorul tricolorului galben, care s-a detașat singur din pluton, vrînd parcă să dovedească că este un lider cu autoritate.

Ne aflăm în comuna Vlădeni și pînă la Tg. Jiu mai sînt 44 km. În urma lui Selaru evadază din pluton alergătorul Niculescu. El reușește să-l ajungă pe

Selaru după cîteva km., însă în comuna Plopor se răstoarnă. Selaru rămîne singur. El are un avans de 30 secunde.

La ieșirea din comuna Bîlteni din pluton se mai desprinde Tudose, Bacu, Mădă și Paraschiv, care reușesc să-l prindă pe purtătorul tricolorului galben. Toți cinci alergătorii rezistă atît de mult timp, pînă la plutonul și sosește primul la Tg. Jiu.

CLASAMENTUL ETAPEI: 1. C. Bacu 3 h 18' 48"; 2. Paraschiv 3 h 18' 53"; 3. Tudose 3 h 18' 53"; 4. Mădă același timp; 5. Selaru 3 h 18' 56"; 6. Cosma 3 h 19' 55".

Plutonul a fost cronometrat cu timpul 3 h 20' 02".

CLASAMENTUL GENERAL: 1. Aurel Selaru 10 h 36' 50"; 2. Dobrescu 11 h 28'; 3. Neagoe 11 h 52'; 4. Petre Gane 11 h 58'; 5. Matei 12 h 09'; 6. G. Molceanu 12 h 28'; 7. Voinea 12 h 50".

Asistăm la o cursă de oclădărie la miline se alegea etapa a IV-a, care va cuprinde mai întâi o semi-etapă contra cronometru Hunedoara Deva — Hunedoara. Apoi de la Hunedoara concurenții vor parcurge drumul cel va duce în orașul Sibiu.

I. BOCIOACA

Cum se va încheia „Cursa Șcînteii”

Bogat program sportiv pe stadionul Republicii

Duminică, între orele 18—19.30, vor avea loc pe stadionul Republicii din Capitală ciclistii participanți la „Cursa Șcînteii”, încheind ultima etapă a tradiționalei întreceri ciclistice care a reunit, alături de cei mai valoroși rutieri, elemente tînere și promițătoare ale ciclismului nostru.

Înainte și după sosirea ciclistilor, pe stadion se va desfășura un bogat program sportiv.

CALARIE — ora 17.45 — 18.20: participă mai multe echipe de tîneret — băieți și fete — din diferite cluburi sportive.

RUGBI — ora 18.20 — 20.10: Se întîlnesc echipele de tîneret ale R.P. Romine și R.P. Polone. În pauză va sosit din cursă caravana ciclistă.

CALARIE — 20.10 — 20.30: Participă lotul reprezentativ al R.P. Romine.

FOTBAL (în noaptea) — 20.30 — 22.15: Se întîlnesc echipele de fotbal Dinamo Pitești — Rapid București. În pauza meciului, componenți al lotului R.P. Romine de călărie vor face demonstrații de dresaj.

Biletele se pun în vînzare la casele obșnuite.

Știri

● Pe stadionul „23 August” din Cîmpulung s-a desfășurat întîlnirea amicală de box dintre echipele „Muscelul” din localitatea și Diskra Prostějov din R.S. Cehoslovacă. Mai bine pregătii din punct de vedere tactic gazdele au cîștigat cu 14—6.

● Echipa de fotbal Știința Cluj a sustinut miercuri la Skopje al doilea meci din cadrul turneului pe care-l întreprinde în Iugoslavia, întîlnind echipa locală Vardar. Fotbaliștii romîni au reușit victoria cu scorul de 2-1 prin punctele realizate de Melvar și Maru. Sîmbătă, echipa clujeană va evolua la Sarajevo.

Președintele Republicii Ghana a sosit ieri în București

(Urmare din pag. 1-a)

ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah.

Un grup de pionieri romîni și de studenți din țări ario-asiatice, care studiază în țara noastră, au înconjurat pe înaltul oaspete, oferindu-i flori.

Președintele Ghanai a trecut apoi prin fața cetățenilor Capitalei veniți pe aeroport în întîmpinarea sa, răsunînd călduros la ovatiile multîmii.

Apoi, dr. K. Nkrumah a luat loc într-o mașină deschisă împreună cu tovarășii Gheorghe Apostol și Avram

Bunacu. Coloana de mașini, însoțită de o escortă de motocicleti, s-a îndreptat spre reședința rezervată înaltului oaspete. Pe traseu o mare mulțime de bucureșteni a salutat cu căldură pe președintele și primul ministru al Republicii Ghana.

(Agerpres)

La monumentul Eroilor Patriei

(Urmare din pag. 1-a)

Drăghici, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul Afacerilor Interne, Ilie Murgulescu, ministrul Invățămîntului și Culturii, Grigore Gheamănu, secretarul Consiliului de Stat, general de armată Iacob Teclu, membru al Consiliului de Stat, Aurel Mălnășan, adjunct al ministrului Afacerilor Externe, general colonel Ion Tutoveanu, adjunct al ministrului Forțelor Armate, generali și ofițeri superiori.

În Plața Academiei Militare Generale se afla un mare număr de cetățeni veniți să salute pe conducătorul de stat african.

Garda de onoare aliniată pe platoul din fața monumentului a prezentat onorul. Au fost intonate imnurile de stat ale Republicii Ghana și R. P. Romine. După depunerea coroanel, președintele dr. Nkrumah și celelalte persoane oficiale din Republica Ghana au păstrat un moment de reculegere în memoria eroilor romîni.

Cel prezenți au primit apoi defilarea gării de onoare.

Dr. Kwame Nkrumah și celelalte persoane oficiale din Republica Ghana au făcut în cursul după-amiezii de miercuri o vizită prin Capitală.

Recepție în cinstea dr. Kwame Nkrumah

Prim-vicepreședintele Consiliului de Miniștri al R.P. Romine, Gheorghe Apostol și vicepreședintele Consiliului de Stat al R.P. Romine, Avram Bunacu, au oferit miercuri seara, în saloanele Palatului R.P. Romine, o recepție în cinstea dr. Kwame Nkrumah, președintele și șeful guvernului Ghanai.

Au participat persoanele oficiale din Republica Ghana care îl însoțesc pe înaltul oaspete în vizita pe care o face în țara noastră.

Au luat parte tovarășii Emil Bodnăraș, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, miniștrii membri ai Consiliului de Stat, conducătorii ai institutelor centrale, ziarisții romîni și corespondenții ai presei străine.

Au fost prezenți și alți miniștri, diplomați și alți membri ai corpului diplomatic.

La începutul recepției au fost intonate imnurile de stat ale Republicii Ghana și R.P. Romine.

În timpul recepției, tovarășul Gheorghe Apostol a rostit un toast în care a spus:

„Mi revine deosebită cinste ca, în numele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romine și al președintelui său, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, în numele Consiliului de Miniștri și al președintelui său, tovarășul Ion Gheorghe Maurer, să salut cu căldură și sentimente de adîncă prietenie prezența în mijlocul nostru a președintelui Republicii Ghana, șefului guvernului ghanez, dr. Kwame Nkrumah și a persoanelor care-l însoțesc.

Oamenii muncii din țara noastră au urmărit cu viu interes și simpatie lupta eroică de eliberare a poporului ghanez și împreună cu întreaga omenire progresistă au salutat victoria pe care a obținut-o prin proclamarea Republicii Independente Ghana. Astăzi, Ghana liberă depune eforturi susținute pentru dezvoltarea economiei și culturii, pentru ridicarea nivelului de trai al poporului, pentru consolidarea independenței naționale. Ne bucurăm sincer realizării scopurilor prețenț ghanez și îl dorim din toată inima noi succese pe calea propășirii patriei sale.

În continuare, vorbitorul s-a referit la adîncile preocupări politice, economice și sociale îndrăgite de poporul romîni în anii puterii populare. Pregătindu-se să sîrbătorească cea de-a 17-a aniversare a eliberării patriei, spus el, oamenii muncii luptă cu înfocare pentru înlăturarea din viață a programului marelui de dezvoltare și înflorire multilaterală a țării, de desăvîrșire a construcției socialiste.

Poporul nostru nutrește sentimente puternice de solidaritate atît față de popoarele care și-au cucerit de curînd independența cit și față de acelea care luptă încă pentru eliberarea de sub jugul colonialismului. Aceste popoare au în țările socialiste prieteni devotați, de nădejde, care sprijină năzuințele tînerelor state independente, le acordă ajutor de interesat, stabilesc cu ele relații de colaborare multilaterală, pe bază de egalitate și interes reciproc.

Republica Populară Romină se pronunță, alături de celelalte țări socialiste pentru abolirea definitivă a rușinosului sistem colonial. „Conștiința omenirii — a spus tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, șeful delegației R.P. Romine la cea de-a XV-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. — nu poate tolera ca în zilele noastre, în epoca unei minunate înfloriri a genului uman, să mai dălmie asemenea rămășițe barbare, ca robia colonială, surză permanentă de primejdie pentru pacea popoarelor”.

Vista arată că imperialismul nu renunță la privilegiile lor coloniale. El caută să mențină pozițiile pe care le mai au și să recîștige pe cele pierdute, folosind toate mijloacele de la corupere, presiuni economice și politice, pînă la forța armelor. Pe continentul african, în Algeria, în Angola, în Congo, în Tunisia, în Uniunea Sud-Africană și în alte țări curge sîngele popoarelor care s-au ridicat la luptă eroică pentru cucerirea dreptului lor la viață liberă și independentă. Toate acestea confirmă cuvintele președintelui Nkrumah care a spus că „nume nu poate avea înțeles atîta timp cît o singură palmă din pămintul african rămîne sub dominația strălînă”.

Nol reafirmăm convingerea că nu este departe vremea dînd colonialismului va fi hîldiat definitiv și sub toate formele sale, desolîndu-se astfel tuturor popoarelor calea spre dezvoltare liberă, spre progres și fericire.

Opriindu-se apoi asupra luptei pentru menținerea și consolidarea păcii, vorbitorul a arătat că

Republica Populară Romină, împreună cu Uniunea Sovietică și celelalte țări socialiste, cu toate forțele iubitoare de pace, militează conștient pentru reglementarea pe cale pașnică a problemelor internaționale litigioase, pentru dezvoltarea unor relații de colaborare între toate statele, pentru dezarmarea generală și totală și rezolvarea în acest cadru a problemelor interzicerii expedițiilor nucleare.

Țara noastră se pronunță cu hotărîre pentru încheierea neînfrînată a Tratatului de pace cu Germania și transformarea Berlinului occidental într-un oraș liber, demilitarizat, ca o condiție indispensabilă pentru însănoșirea relațiilor internaționale și asigurarea securității în Europa și în lume.

Inițiativa guvernului romîn privind dezvoltarea multilaterală a colaborării între statele balcanice și crearea în această regiune a unei zone denucleează constituie o expresie a politicii de pace promovate consecvent de statul nostru democratic-popular.

Manifestînd vigilență față de acțiunile agresive ale cîrcurilor imperialiste, țara noastră împărtășește pe deplin poziția constructivă a U.R.S.S., apeli la rațiune și luciditate, cu prima în cuvîntarea remarcabilă, plină de grîlă pentru soarta păcii, rostită acum două zile de șeful guvernului sovietic N. S. Hrușciov, cerea ca marile puteri să la loc cu calm și răspundere la masa tratativelor.

În lupta pentru preîntîmpinarea războiului și victoria principiilor coexistenței pașnice capătă o importanță sporită eforturile tuturor popoarelor, tuturor statelor, inclusiv ale statelor neutre, care nu pot rămîne deoparte cînd este în joc soarta întregii umanități.

Un rol cîrescînd în viața internațională îl au țările Asiei, Africii, Americii Latine. Republica Ghana și-a câștigat un bine meritat prestigiu prin politica sa externă de coexistență pașnică cu țările avînd diferite orînduri sociale, prin apărînd acordat propunerilor de dezarmare generală și totală, prin inițiativa sa cu privire la excluderea armamentului nuclear de pe continentul Africii.

În lumea contemporană imperialismul războinilor se opun forțe urase, în avangarda cărora se află marea și puternicul lagăr al țărilor socialiste. Lupta unită și hotărîtă a tuturor acestor forțe este capabilă să îndepărteze norii negri al războiului de pe cerul lumii, să asigure linistea și securitatea necesare muncii constructive a popoarelor.

În încheiere vorbitorul a spus că vizita președintelui Ghanai în țara noastră, convorbirile care au avut loc au arătat că ambele țări au vederi comune în principalele probleme ale vieții internaționale, că ele sînt hotărîte să-și aducă și pe viitor contribuția la lupta pentru triumful principiilor coexistenței pașnice, înțelegîr și colaborării între popoare.

Această vizită aduce o contribuție de seamă la dezvoltarea relațiilor de prietenie între R. P. Romină și Republica Ghana, în interesul ambelor țări, în interesul păcii și colaborării internaționale.

Tovarășul Gheorghe Apostol a toastat în sănătatea remarcabilă om de stat, președinte dr. Kwame Nkrumah, în sănătatea oaspetilor dragi din Republica Ghana, pentru succesele poporului ghanez în edificarea vieții sale noi, pentru prietenia romîno-ghaneză, pentru pace în lumea întreagă.

A luat apoi cuvîntul, președintele dr. Kwame Nkrumah, care a spus: „Permiteți-mi să mă folosesc de acest prilej ca în numele meu personal și al colaboratorilor care mă însoțesc, să exprim recunoștința profundă față de președintele Consiliului de Stat și R.P. Romine pentru invitația de a face o vizită în țara dv.”

Cele văzute în București, de la sosirea noastră aici, ca și minunata primire care ne-a făcut-o, au produs asupra noastră o puternică impresie. Venind în țara dv. am găsit aici oameni minunați, prietenoși. Ei

nu numai că își vorbesc cu ochii și fețele lor luminoase, dar și vorbesc și din inimile lor.

În cursul vizitei în București, am văzut și am cunoscut oamenii săi. Ei ne salutau cu căldură și din nou am simțit că aici oamenii se bucură într-adevăr de muncă pe care o depun pentru țara lor, de roada acestui muncă care sînt ale lor înșiși. Această constituie prima și cea mai importantă impresie pe care o ducem cu noi în Africa, — a spus vorbitorul.

Referindu-se la legăturile dintre popoarele ghanez și romîn, înaltul oaspete s-a pronunțat pentru cîntina dezvoltare a relațiilor economice și culturale dintre cele două țări, dintre cele două popoare, pentru o mai bună cunoaștere reciprocă.

Din cauza timpului scurt al vizitei noastre în Romînia, — a spus dr. Nkrumah, — nu am putut vedea muncă ce se desfășoară în uzinele și agricultură țării dv. Dar chiar din cele văzute în acest scurt timp în București, am putut trage multe concluzii. Romînia se industrializează, își mecanizează agricultura. Și ceea ce vreau să accentuez — a spus vorbitorul — este că noi în Ghana vrem să facem același lucru.

După obținerea independenței prima sarcină pe care trebuie s-o rezolvăm este aceea de a găsi căi și mijloace pentru a ridica nivelul de viață al poporului. Pentru aceasta, trebuie să facem totul ca Ghana să se industrializeze, să-și dezvolte multilateral și să-și mecanizeze agricultura.

Mal departe, vorbitorul s-a ocupat de lupta împotriva colonialismului. A doua sarcină principală a noastră, a spus el, este de a înlătura colonialismul sub toate formele și aspectele lui. Ghana cunoaște bine colonialismul și știe să lupte împotriva lui. Vreau să subliniez încă o dată că independența Ghanai nu are nîcl o valoare dacă nu este legată de eliberarea totală a continentului african.

Referindu-se la primejdia pe care o reprezintă colonialismul pentru pacea lumii, președintele Nkrumah a declarat că atît timp cît există dălmie, nu va putea fi pace. Ne pronunțăm pentru pace, pentru dezarmare, a spus el. Noi am arătat lumii întregi că sîntem împotriva colonialismului și imperialismului. Adoptînd această atitudine noi știm că ne aducem contribuția la cauza păcii.

Africa, a subliniat în continuare vorbitorul, luptă astăzi pentru a fi o regiune fără arme atomice, fără baze militare străine. Scoțînd în evidență primejdia pe care o reprezintă pentru pacea mondială existența bazelor militare pe teritorii străine, președintele Nkrumah a declarat: Atît timp cît există baze militare pe teritorii străine, nu a fost înlăturată primejdia de război. Trebuie să luptăm cu toți pentru pace, pentru prietenie și colaborare internațională. Indiferent de sistemele lor politice, popoarele trebuie să existe în pace. Ele trebuie să-și dezvolte economia, să progreseze multilateral.

Vorbitorul s-a aplecat asupra tulburărilor din Angola și Congo, asupra atacului împotriva Bizertei. El a relevat însemnătatea luptei unită a tuturor popoarelor africane împotriva imperialismului și colonialismului, pentru pace.

Vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Române în Uniunea Sovietică

Cuvîntarea tovarășului Nikolai Podgornii

(Urmare din pag. 1-a)

de clasă care au izbușnit în zorile secolului revoluționar — al XX-lea. Revoluția din Rusia din anul 1905 a avut un larg ecou în inimile oamenilor muncii romini — pe tot cuprinsul României s-a revărsat valul răscoalilor frățești. Oamenii muncii din România au manifestat o înaltă conștiință revoluționară la acordarea de ajutor frățesc marinarilor de pe erolul crucișător „Potemkin”, care au fost nevoiți să caute azil politic la Constanța. În zilele înnoirilor de luptă pentru afirmarea orînduirii sovietice în Ucraina, detașamente de revoluționari romini, împreună cu bolșevici, au luptat cu abnegație împotriva intervenționiștilor și al gardiilor.

Constituirea în primăvara anului 1921 a Partidului Comunist din România, care a aderat la Internaționala Comunistă, a însemnat, după cum a arătat tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, începutul unei noi etape în lupta proletariatului și a maselor muncitoare din România. De atunci ele au căpățuit un adevărat conducător — Partidul Comunist, devotat pînă la capăt cauzei leniniste, ferm hotărât să ducă poporul spre victoria idealului socialist. Comunități romine au condus bătăliile de clasă ale maselor muncitoare împotriva orînduirii burhezo-moșteresti, împotriva fascizării țării. Partidul a educat poporul în spiritul internaționalismului proletar, al prieteniei cu Uniunea Sovietică. În anii dominației hitleriste Partidul Comunist din România a sosit ca singura forță politică reală care apăra interesele naționale, lupta pentru legirea României din război, pentru întoarcerea armelor împotriva imperialismului german. Parcurgînd un drum de grele încercări, în condițiile adîncii ilegalități, partidul a pregătut în siguranță armata a poporului care s-a încheiat prin răsturnarea dictaturii militar-fasciste. Pentru eliberarea României de sub jugul fasciste au luptat eroice trupe sovietice ale fronturilor 2 și 3 ucrainene, iar în efectivul lor divizia română „Tudor Vladimirescu” care s-a acoperit de glorie în lupte.

Prietenia frățească a popoarelor noastre a fost cimentată de singele sacru al celor mai buni fii și fiice. Subliniem acest lucru astăzi pentru că el atestă forța prieteniei noastre născută în lupta pentru un viitor mai bun, pentru marea țară a omenirii — construirea comunismului, care unește popoarele prin legătură trănice.

Întrîmplînd astăzi delegația de partid și guvernamentală, poporul ucrainean salută prin ea noua Românie socialistă, care este un membru cu drepturi egale al alianței frățești a popoarelor invincibilelor sistem mondial al socialismului.

Exemplul României, ca și al altor țări socialiste, conduse de partidele comuniste și muncitorești marxist-leniniste, este plin de învățăminte, de importanță istorică. Încă acum aproximativ 15 ani România se număra printre cele mai înoplate țări ale Europei. Luînd puterea în minile sale, poporul român, unit în jurul partidului său marxist-leninist, a pornit ferm pe calea construcției societății socialiste și pe această cale a obținut într-un termen istoric scurt succese excepționale.

Astăzi România populară este o țară socialistă prosperă și fericită, cu o economie și cultură multilateral dezvoltate, în care elocotește viața creatoare. Poporul român este un popor curajos și cuceritor, energic și inspirat, ridicat la adevărata creație de către marile transformări sociale, un popor care își urmărește țelul și este capabil să atingă acest țel indicat de partid.

În anii puterii populare în România au fost construite și reconstituite sute de fabrici și uzine, au fost create ramuri industriale, pe care România burgheză nu le cunoștea de fel.

Socialismul transformă țărînă-mă română, care în prezent își organizează viața pe baza proprietății

obștești asupra mijloacelor de producție, pe baza muncii în comun și repartizării după cantitatea și calitatea muncii depuse. S-au obținut succese fără precedent în domeniul construcției culturale. Bunăstarea materială a poporului român crește în ritm rapid. În acest domeniu un rol însemnat îl are ajutorul reciproc frățesc, care își găsește expresia în relațiile dintre țările sistemului mondial socialist.

Planul economic de șase ani, aprobat de Congresul al III-lea al Partidului Muncitoresc Român, deschide perspective mărețe pentru dezvoltarea continuă a României socialiste.

Poporul ucrainean se bucură sincer de marile victorii ale fraților romini pe frontul construcției socialiste și le urează din toată inima mai succese pe această cale nobilă.

Toate succesele dobîndite de poporul român sînt rezultatul conducerii juste de către Partidul Muncitoresc Român — de către Comitetul său Central, în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, adevărat activist al mișcării comuniste și muncitorești internaționale, mare prieten al Uniunii Sovietice.

Experiența istorică a României populare, ca și a tuturor țărilor socialiste, atestă încă o dată în mod clar tot în fața popoarelor întregii lumi că socialismul este singura cale pe care masele muncitoare pot obține nu numai eliberarea lor socială, ci și să asigure o înflorire fără precedent a economiei și culturii, creșterea neîntreruptă a bunăstării materiale.

În comunitățile națunilor socialiste, poporul sovietic obține mari succese în dezvoltarea economică, culturală, științifică și tehnică. Despre ele a vorbit cu încredință și cu se poate de elevat Nikita Sergheevici Hrușciov, luînd cuvînt recent la radio și televiziune. Aceste mărețe succese au permis să se înfăptuiască un zbor îndelungat al omului — zbor fără precedent în istoria omenirii în jurul Pămîntului pe bordul unei nave satelit. Drumul omenirii în Cosmos a fost deschis pentru prima oară în lume de oamenii sovietici, de comuniștii, de eroli Gagarin și Titov. Iată ce realizări victorioase înfăptuiește poporul nostru însoțit de ideile comunismului.

În continuare, vorbitorul a arătat că aprecierile date recent de N. S. Hrușciov succesorilor obținute în agricultura Ucrainei obligă pe comuniștii, cosmopoliti, pe toți oamenii muncii de la orașe și sate să muncească și mai bine, ou și mai multă însoțire, pentru a accelera înaintarea victorioasă a țării spre comunism.

Minutasele ideii ale comunismului — a spus N. V. Podgornii — încălzește inimile oamenilor muncii din toate țările. Năzuințele noastre comune, sarcinile de bază ce stau în fața partidelor noastre marxist-leniniste frățești sînt expuse în Declarația Constituției reprezentanților partidelor comuniste și muncitorești. Toate țările socialiste, toate partidele comuniste și muncitorești sînt adversari hotărîți ai războaielor, adepți consecvenți ai existenței pașnice între statele cu orînduirii sociale diferite.

Nu putem, însă, să nu vedem că Statele Unite ale Americii și alte puteri occidentale desfășoară în proporții fără precedent cursa înarmărilor, sporesc tot mai mult cheltuielile pentru pregătirile militare pe secolatele oamenilor muncii din țările lor, sporesc forțele pentru război. Imperialiștii vor să submineze planurile construcției pașnice în țările lagărului socialist și, tocmai în acest scop criminal, inventează atmosfera internațională, îi înarmează pe călii de feră și Europei, hitleriști rămași după înfrîngere, instigă poftele prădăniei ale revanșardilor vest-germani, împiedică pe toate căile încheierea Tratatului de pace cu Germania.

Popoarele nu au uitat lecțiile sîngerose ale istoriei, ele își amintesc cele victime, căte distrugerii au provocat cetroplitorii fasciști în timpul celui de-al doilea război

mondial. Poporul ucrainean, ca și celelalte popoare din Uniunea Sovietică, ca și o serie de popoare din Europa — vecine cu Germania — au depus eforturi titanice, au suportat uriașe pierderi umane în timpul luptei împotriva înrobitorilor hitleristi. Poporul nostru, ca și popoarele României și celelalte țări socialiste, nu vor tolera ca în Europa să izbucnească din nou incendii unii război, declarînd de complicități atlantici care consideră drept principală forță de șoc a lor Bundeswehrul — acest urmaș direct al Wehrmachtului hitlerist.

În cuvîntarea pe care a roșit-o la posturile de radio și televiziune sovietice, tovarășul N. S. Hrușciov a făcut o analiză aprofundată a actualei situații internaționale, a aprecierii ot se poate de justă a situației create, el a vorbit despre măsurile necesare pe care le guvernul sovietic pentru a face mai puternic și mai sigură capacitatea de apărare a Uniunii Sovietice. Poporul ucrainean aprobă cu înfăptuire aceste măsuri înțelepte și clarvăditoare, pentru menținerea păcii. Comuniștii, întregul popor ucrainean, sînt mai strîns uniți ca nicodată în jurul scumpului partid, al Comitetului Central leninist, în frunte cu tovarășul N. S. Hrușciov. Ne vom ascuți și de acum înainte vigilență, nu ne vom precupeți forțele pentru întărirea scumpului noastre patrii sovietice și fiecare din noi va munci la locul său de muncă cu o energie îndoită pentru preîntîmpinarea izbucnirii unui nou război, pentru menținerea păcii.

Să la amine complicității și aventurieri imperialiști că dacă vor îndrăzni să întreprindă o agresiune împotriva țărilor socialiste, el vor primi o ripostă atît de zdrobitoare încît nici nu și-o pot închipui.

Stimați tovarăși!

Solii României frățești au venit la noi în zilele remarcabile de pregătiri pentru Congresul al XXII-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, cînd comuniștii și întregul popor dezbăta proiectul de Program al proiectului de Program — acest mare document marxist-leninist — este formulat pentru prima oară în întreaga istorie a omenirii un plan concret de construire a societății comuniste. În fața țării noastre, în fața întregului lagăr socialist se deschid perspective uluitoare.

Forța invincibilă a acestui document este determinată de însuși caracterul progresist al comunismului care, după cum confirmă evoluția istorică a omenirii, înlocuiește în mod legat orînduirea capitalistă, își îndeplinește misiunea înaltă, eliberînd pe toți oamenii de inegalitatea socială, de toate formele de asuprire și exploatare, de urgile războiului, afirmînd pe planeta noastră pacea, munea, libertatea, egalitatea și fericirea tuturor popoarelor.

Dezvoltarea statelor socialiste în cadrul sistemului mondial socialist unit, folosirea legilor și avantajelor acestui sistem le oferă posibilitatea de a reduce termenele construcției socialismului, crează perspectiva trecerii lor — mai mult sau mai puțin simultan în jurul unei singure epoci istorice — spre comunism.

Oamenii sovietici sînt devotați pînă la capăt idealului internaționalismului socialist. Sintem ferm convinși că vizita dv., scumpului nostru oaspeți romini, va contribui la întărirea continuă a prieteniei dintre popoarele romine și ucrainene și toate popoarele Uniunii Sovietice.

Îngăduiți-mi, tovarăși, să urez din toată inima scumpului nostru oaspeți, poporului român, noi realizări în construcția vieții socialiste.

Trăiască Republica Populară Română!

Trăiască Partidul Muncitoresc Român și Comitetul său Central, în frunte cu tovarășul Gheorghiu-Dej!

Să trăiască și să se întărească prietenia dintre popoarele romine și sovietice!

Trăiască unitatea indestructibilă a popoarelor sistemului mondial socialist!

Trăiască comunismul!

(Urmare din pag. 1-a)

an al septenaliului. Toate acestea sînt rezultate de care vă puteți mîndri, dragi tovarăși ucraineni.

R.S.S. Ucraineană ocupă un loc important în relațiile de colaborare frățească dintre R. P. Română și U.R.S.S., în ce privește ajutorul internaționalist pe care popoarele Uniunii Sovietice îl acordă țării noastre. Primul din Ucraina minereu de fier necesar dezvoltării economiei țării noastre, precum și numeroase produse ale industriei ucrainene.

O mare pondere are în economia Ucrainei agricultura, care datorită înaltelor înzestrări tehnice, folosirii pe scară largă a cuceririlor științifice agro-tehnice și muncii însoțite desfășurate de harnice țărînime colectivizată, înregistrează progrese remarcabile. Am luat cunoștință cu bucurie de aprecierile pozitive făcute de tovarășul N. S. Hrușciov zilele trecute, în discursul său radioteleviziv, cu privire la importante realizări obținute anul acesta în dezvoltarea agriculturii Ucrainei. Faptul că în prima jumătate a anului colectivizată și sovhozurile din Ucraina au vîndut statului 552 milioane puduri de cereale și că producția de pormboboabe pe întregul an se prevede să atingă peste un miliard de puduri, dovedește că oamenii muncii de la se înfăptuiesc cu succes sarcinile trasate de partid.

Poporul ucrainean este cunoscut prin bogată și străvechea sa cultură, Kievul fiind încă de acum un mileniu unul din vestitele centre culturale ale Europei. Vasta rețea de instituții științifice desfășoară o intensă activitate de cercetare, aducînd un aport prețios la obținerea strălucitelor succese ale științei și tehnicii sovietice. Numărul mare și nivelul ridicat al institutelor de învățămînt superior ilustrează condițiile care au fost create pentru formarea cadrelor de specialități necesare economiei și culturii dv. în continuă dezvoltare, numeroși dintrii din țara noastră își însușesc o temeinică pregătire culturală și științifică în facultățile și institutele din Kiev.

Succesele obținute de poporul ucrainean și de toate celelalte popoare ale U.R.S.S. se datoresc înțeleptei conduceri a P.C.U.S. Pornind în politica sa de la cerințele vieții, în politica sa de la obiectivele de stabilire în mod just obiective de viitor și căile lor de rezolvare și bînzîndu-se neîntrerupt la activitatea conștientă a maselor, P.C.U.S. oferă un strălucit exemplu de rezolvare creatoare a sarcinilor complexe ale construcției societății comuniste.

Ne este bine cunoscută intensă activitate desfășurată timp îndelungat în fruntea conducerii de partid și a guvernului din Ucraina de tovarășul N. S. Hrușciov, grîia permanentă pe care o manifestă, în calitate de prim-secretar al C.C. al P.C.U.S. și ze al guvernului sovietic, pentru dezvoltarea continuă a republicii dv. ca și a tuturor celorlalte republici frățești ale marii Uniunii Sovietice.

Realizările din Ucraina, care sînt parte integrantă a puternicului avînt economic, cultural și științific caracteristic întregii Uniunii Sovietice în drumul ei victorios spre comunism, au o uriașă importanță internațională, ele stîrnesc admirația popoarelor, măresc prestigiul socialismului, contribuie la creșterea înfluenței acestuia asupra conștiinței oamenilor muncii de pretutindeni.

Un puternic ecou a produs în lumea întreagă proiectul de Program al P.C.U.S., strălucit document al marxism-leninismului creator care are la bază sintetizarea uriașei experiențe a avangărilor încercate a mișcării comuniste mondiale — glorioșul P.C.U.S. făurind societatea socialistă și trechînd la construcția desfășurată a comunismului, poporul sovietic îndeplinește cu cinste rolul de înainte mergător al omenirii — el croiește drumul viitorului pentru întreaga omenire, el înlesnește tuturor partidelor comuniste și muncitorești rezolvarea problemelor complexe ale dezvoltării sociale, verifică în focul practicii mijloace și metode de valabilitate internațională în e-

sența lor pentru transformarea revoluționară a societății. Proiectul de Program al P.C.U.S. reprezintă pentru oamenii muncii de pretutindeni un lucru de entuziasm în lupta pentru victoria măreței învătășuri a lui Marx—Engels—Lenin.

Zilele acestea omenirea a aflat despre o nouă victorie strălucită a oamenilor de știință sovietici în cucerirea lor operă de cucerire a Cosmosului. Excepționalul zbor al lui Gherman Titov — cel de-al doilea omonstrat al Uniunii Sovietice, pe care Moscova l-a primit astăzi cu cinstea care i se cuvine unui erou este o nouă expresie a forței creatoare uriașe a poporului care construiește comunismul, a capacității sale de a înfăptui planurile cele mai îndrăznețe. Acest zbor deschide noi perspective drumului omului spre spațiul interplanetar. Asemenea performanțe ale științei și tehnicii și asemenea acte de eroism ca cele de care sînt în stare oamenii sovietici demonstrează întregii omeniri ot de mari sînt potențialul și resursele pe care le posedă socialismul, ce cîmp nelimitat de activitate creatoare are stîlnă pusă în slujba progresului umanității.

În continuarea discursului său tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a-a referit pe larg la marile succese obținute de poporul român sub conducerea P.M.R. în toate domeniile vieții economice și culturale.

Muncind cu abnegație și elan pentru înflorirea patriei sale, a spus mal departe tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, poporul român își aduce contribuția la întărirea lagărului socialist, la afirmarea superiorității socialismului în întrecerea dintre cele două sisteme economice mondiale, întrecere în care socialismul va învinge inevitabil.

Tovarăși,

Eforturile partidelor și țărilor noastre pentru făurirea unei vieți mereu mai bune pentru cei ce muncesc sînt inseparabil legate de lupta pentru pace.

Oamenii iubitori de pace, popoarele lumii subliniază din toată inima la idelle luminoase ale unor relații internaționale înțelepte și egalitate, înțelegere reciprocă și încredere între state, pentru care militază statele socialiste.

În timp ce dezvoltarea capitalismului a costat omenirea imense suferințe și jertfe, nenumerabile războaie, măceluri mondiale, țăările socialiste au ca țintă făurirea unei lumi fără armă, fără armate și fără războaie, o lume a prieteniei și frăției popoarelor, a folosirii resurselor societății pentru dezvoltarea civilizației umane.

Planul de dezarmare generală și totală elaborat de Uniunea Sovietică, constituie programul concret al măsurilor practice menite să înlăture însăși posibilitățile materiale de ducere a războiului.

Acest program are un ecou uriaș în opinia publică mondială, se bucură de sprijinul popoarelor iubitoare de pace, a determinat aprobarea idelle dezarmării generale de către Adunarea Generală a O.N.U. ca cea mai importantă și urgentă sarcină care stă în fața omenirii.

Cu toate acestea, pînă azi nu s-a putut ajunge la încheierea unui acord în această problemă, din cauza poziției negativiste a puterilor occidentale, care intensifică cursa înarmărilor, desfășoară în continuare războiul rece, alimentează încoordonarea internațională.

U.R.S.S., R. P. Română, celelalte țări ale lagărului socialist militază pentru înfăptuirea dezarmării generale în condițiile unui strict control internațional, menținîndu-și mereu trează vigilența față de unelidrele agresive ale cercurilor imperialiste și luînd toate măsurile necesare pentru asigurarea securității depinse a popoarelor și a păcii generale.

După cum știți, S.U.A. și celelalte puteri occidentale încearcă să încordeze și mai mult atmosfera internațională, să provoace o nouă ascuțire în relațiile mondiale în legătură cu

încheierea Tratatului de pace cu Germania.

Nu este greu de înțeles de ce propunerea țărilor socialiste de încheiere a acestui tratat de pace stîrnește împotrivirea cercurilor imperialiste — pentru că acestea folosesc situația creată de menținerea rămășițelor celui de-al doilea război mondial pentru refacerea accelerată a forțelor revanșarde din R.F.G.

Popoarele nu pot admite însă aceste planuri — și în primul rînd popoarele care au suferit de pe urma agresiunilor declanșate de militarismul german.

Știm că dintre popoarele cele mai încercate este și poporul ucrainean, care a dat jertfe de singe din cele mai grele în lupta neînduplecată împotriva cetroplitorilor fasciști, dovedind un minunat eroism și aprilit de sacrificiu. Omenirea nu a pierdut zeel de milioane de oameni, înfrînd suferințe fără seamăn, pentru a tolera ca militarismul german revanșard să-și ridice din nou capul. Toate statele europene din Est ca și din Vest, socialiste sau nesocialiste, toate popoarele lumii sînt vital interesate în lichidarea focarului pregătirii de război din Germania Occidentală.

Constante de răspunderii față de propriile popoare și de pacea generală, țările socialiste se pronunță pentru reglementarea neîntreruptă a problemei germane, pe o cale pașnică, constructivă, pe calea tratativelor. Așa cum s-a exprimat plastic în cuvîntarea sa din 7 august tovarășul N. S. Hrușciov „să luăm loc în mod cinstit în jurul mesei rotunde a tratativelor, să nu creăm pînăoara războiului, să purificăm atmosfera, să ne sprijinim pe rațiune, nu pe forța armei nucleare”.

Poziția noastră, a statelor socialiste, a fost fixată în Comunicatul Constituției primilor secretari ai partidelor comuniste și muncitorești, care a arătat că țările noastre nu vor mai accepta nici o aminare a reglementării păcii cu Germania, dacă puterile occidentale și R.F.G. vor stărui în refuzul de a participa la încheierea păcii, țările socialiste sînt ferm hotărîte să traducă în fapt hotărîrea de a semna încă în cursul acestui an Tratatul de pace cu R. D. Germană.

Cît privește declarațiile agresive care se aud în Occident la adresa R. D. Germane, acestea asound, în fond, intenția de a lichida orînduirea ei socialistă și este bine să reamintim că situația din lumea de azi diferă radical de cea dinainte de război, cînd hitleriștii au putut cetroplii pe rînd țări după țară. Sistemul socialist dispune de tot ce e necesar pentru a da riposta cuvenită oricărei încercări de a atenta la independența unei țări socialiste, la dreptul ei înalienabil de a-și exercita suveranitatea asupra teritoriului ei sau de a se amesteca în treburile ei interne.

Forțele păcii preocupăseaze azi în lume și sîntem convinși că ele au posibilitatea să asigure pacea și sim totodată că aceasta nu va veni de la sine, ci este nevoie de întreaga noastră energie, inițiativă și perseverență pentru a preveni războiul, pentru a apăra munea pașnică a popoarelor. Partidul și guvernul nostru, poporul nostru își vor aduce întreaga contribuție la înfăptuirea acestei nobile sarcini.

Dragi tovarăși,

În încheiere, vreau să vă mulțumesc încă o dată pentru primirea fierbîntă, frățească pe care ne-ai făcut-o în care vedem expresia sentimentelor dv. de adîncă prietenie față de poporul român. Va urmî din toată inima noi izbîzni mereu mai mari în munea și lupta pentru înflorirea Ucrainei Sovietice, pentru construirea comunismului în marea Unune Sovietică.

Trăiască prietenia romino-sovietică!

Trăiască unitatea și colaborarea frățească a țărilor marelui lagăr socialist!

Trăiască pacea între popoare!

Mitingul din Kiev

KIEV 9 (Agerpres). — La 9 august a avut loc la Kiev la Palatul Sporturilor un mare miting al oamenilor muncii care s-a transformat într-o demonstrație grăitoare, emoționantă a prieteniei sovieto-romine indestructibile.

Cel prezenți au primit cu aplauze furtunoase apariția în Prezidiu a tovarășilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român președintele Consiliului de Stat al R. P. Romine, conducătorul delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine, Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri, vicepreședintele al Consiliului de Stat al Republicii Populare Romine și a celorlalți membri ai delegației, N. V. Podgornii, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al P.C.U.S., președintele Prezidiului Sovietiului Suprem al R.S.S. Ucrainene, V. V. Șcerbișki, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Ucrainene, și a altor conducători al R.S.S. Ucrainene.

Mitingul a fost deschis de V. I. Drozdenco, secretar al Comitetului Orașenesc Kiev al P.C. din Ucraina. În numele tuturor oamenilor muncii din orașul-erol el a salutat cu căldură pe tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, mare și credincios prieten al poporului sovietic, pe toți membrii delegației și, prin persoana lor, întregul popor român talentat și harnic.

Kievienii sînt foarte bucurați de înțînirea cu solii noștri frate romini care sub conducerea Partidului Muncitoresc Român pășesc cu încredere pe drumul construcției socialismului și urmăresc în permanentă cu mare atenție fiecare nouă victorie în muncă a prietenilor romini.

Sînt intonate imnurile de stat ale R. P. Romine, U.R.S.S. și R.S.S. Ucrainene.

Cel care au luat cuvîntul au vorbit cu emoție despre prietenia și colaborarea frățească care leagă popoarele sovietic și romine, popoarele tuturor țărilor puternicului lagăr socialist. După ce a salutat cu căldură delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine, în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, el au urat oamenilor muncii din România frățească noi succese în construcția socialismului, în dezvoltarea economiei și culturii republicii frățești.

Cel prezenți au înțîmpinat cu aplauze furtunoase apariția la tribună a lui N. V. Podgornii, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist din Ucraina.

În sală au răsunat cu o nouă forță ovatiile cînd s-a dat cuvîntul tovarășilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român, președintele Consiliului de Stat al R.F.R., conducătorul delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine.

Mitingul a luat sfîrșit. Întreaga sală, în piciorul, salută pe solii poporului român frate, aplauzele furtunoase nu mai conțeneau, răsuna cuvinte de salut în cinstea prieteniei dintre popoarele Uniunii Sovietice și Republicii Populare Romine, dintre popoarele întregului lagăr socialist. În aplauzele asistentei, tovarășii N. V. Podgornii și Gheorghe Gheorghiu-Dej se îmbrățișează.

Dineu în cinstea delegației de partid și guvernamentale a R.P.R.

KIEV 9 (Agerpres). — La 9 august Comitetul Central al Partidului Comunist din Ucraina și Consiliul de Miniștri al R.S.S. Ucrainene au oferit în Palatul Minsk un dineu în cinstea delegației de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine, în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român, președintele Consiliului de Stat al R.F.R. Romine.

Din partea sovietică la dineu au participat tovarășii N. V. Podgornii, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al P.C. din Ucraina, D. S. Korotenko, membru supleant al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., președintele Prezidiului Sovietiului Suprem al R.S.S. Ucrainene, V. V. Șcerbișki, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Ucrainene, miniștrii ai R.S.S. Ucrainene, conducători ai departamentelor și organizațiilor republicane, și alții.

În cursul dineului, tovarășii N. V. Podgornii și Gheorghe Gheorghiu-Dej au roștit toasturi, subliniate în repetație rînduri prin aplauze.

Tovarășul N. V. Podgornii, după ce a salutat pe înalți oaspeți, a arătat că vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine în Ucraina, ca și întraga ei călătorie în Uniunea Sovietică, constituie o vie demonstrație a prieteniei frățești și a unității dintre popoarele sovietic și romine. Vorbitorul a subliniat că an de an se lărgesc și se întăresc legăturile economice și culturale sovieto-romine, în care Ucraina Sovietică deține un loc considerabil. În încheiere, tovarășul N. V. Podgornii a toastat în cinstea delegației, în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, a poporului român, a Partidului Muncitoresc Român și guvernului R. P. Romine, pentru victoria comunismului.

Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a mulțumit în numele tuturor membrilor delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine pentru cuvintele calde rostite la adresa partidului și guvernului, a poporului român, pentru manifestarea sentimentelor frățești ale oamenilor muncii romeni, ca și ale tuturor oamenilor sovietici, față de poporul român.

Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a făcut urări de noi succese pentru continua înflorire a R.S.S. Ucrainene.

Dineul a decurs într-o atmosferă de cordialitate și prietenie frățească.

De la Tbilisi la Kiev

(Urmare din pag. 1-a)

Vasili Mjavanadze a arătat că deși două zile constituie un termen foarte scurt pentru a cunoaște bine viața republicii, viața poporului gruzin, această sarcină a fost ușurată deoarece țelul și idealurile luptei comuniste — construirea orînduirii celei mai înaintate și drepte pe pămînt, societatea comunistă, lupta pentru menținerea și consolidarea păcii în întreaga lume.

Tovarășul Mjavanadze a urat membrilor delegației romine, întregului popor frate român, noi victorii remarcabile în construirea socialismului. Multă fericire în viața personală și în viața obștească.

În cuvîntul de răspuns tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a mulțumit cordial pentru căldura tovarășească manifestată față de delegația romină pentru tot ceea ce gândește și face ca vizita în Gruzia să fie cit se poate de rodnică și plăcută.

Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a arătat că delegația duce cu sine o profundă impresie despre sentimentele frățești pe care oamenii muncii din Gruzia le nutrește față de poporul român, despre entuziasmul cu care poporul gruzin traduce în viață politica leninistă a partidului comunist, pășind alături cu celelalte popoare ale Uniunii So-

vietice pe calea construcției desfășurate a comunismului.

Apoi, tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Ion Gheorghe Maurer și ceilalți membri ai delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine îșiiau rămas bîn cu căldură de la cei prezenți pe aeroport.

La 9 august a sosit la Kiev, venînd de la Tbilisi, delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine.

În întîmpinarea

